

1915 augusztus hó. 12 en este Sora 10 perden
átvettem Gapp

DEBRECZEN

Előfizetési ár szétküldéssel:

HELYBEN:	VIDÉKEN:
Egy óra 1 korona	Egy óra 1 K 50 f.
Negyedévre 3	Negyedévre 4 K 50 f.
Egyes szám ára 4 fill.	Egyes szám ára 6 fill.

Negyvenhetedik évfolyam.

100-ik szám.
Péntek, 1915 augusztus 13.

Extracurricular és kiadóhivatal:

DEBRECZEN,

Barabos-utca 7. szám. Telefon: 412.
Lapkiadó Horovitz Zsigmond.



A cári uralom utolsó napjai előtt

Ragyogó napsütésben

szinpompás zászlók lobogó erdnje alatt, a Budavarában vezető virágos utvonalon ünneplő néptömeg örömjongása közt, hirte lenében Vörösmarthy halhatatlan szép költeményén k egy sorban megfestett képe rajzolódhatott a szemlélődő ember lelkére: „Győzelemből várják a királyt!”

Csakugyan győzelmek egész sorozatának harcvonalaról jött, ezáltal nem ugyan maga a király, hanem dalias képviselője: Magyarország jövődő királya, virulóan szép tisztes hitvesével.

Cseppet sem kell túlozni a loyaltás érzését, ha azt mondjuk, hogy a lelkesedés és szeretet, amivel a székesfőváros lakossága a trónörökös-párt fogadta a léptennyomon mindenüvé kíséri, valóban az őszinte ragaszkodás, hódolat és kizályhúség igaz megnyilatkozása, s nemcsak magának Budapestnek érzelmi kifejezője, hanem az egész ország szívének dobbanása is. Magyarország minden részéből a rajongó lelkesedés üdvözlése száll ősz uralkodónk egykori utódja felé, aki már nevében is magával hordozza azokat a fejedelmi erényeket, melyeket I. Ferenc Józsefben annyira tisztelünk és szeretünk.

Minden áradozás nélkül szólva: A magyar nép megszerette az ifju trónörökösöt és sokat vár tőle, ha annak az ideje a természet rendjén elérkezend. Ez a megszeretés eddig szintén nem mondvasínált, magunkra disputált érzelem, hanem úgy mondjuk, szinte magától jött. Szívünkbe lopódzott azok után a hírek után, amiket felőle hallottunk. Frontról visszatért katonafiaink beszélnek, elpusztult falvak népei szájrul-szájra adják, hogy roha kedvesebb, közvetlenebb modoru, szeretetreméltóbb, nyílt lelkűbb, érzőbb szívű embert képzelni sem lehet, mint ami ifju trónörökösünk!

Nagy időkben jutott ő közel a magyar nép szívének szeretetéhez. Ez a szeretet állandó és zavartalan marad. Az marad azért, mert szent István koronájának várományosa szintén kell, hogy jövődő népét viszontszeresse. Szeresse azért, mert megismerte, megismerte a magyarság nagyszerű erényeit: szenvedésekben, küzdelmekben szívósságát, nyakasságát, keménységét, kitarítását, bátorságát, hősiességét, hűségét és áldozatkészességét. Megismerte, hogy ez a testben-lélekben egyformán edzett nép, amely oly rejtenthetetlen és lebirhatatlan a csaták vérvízáraiban, tulajdonképpen vajszívű kezes bárány, hogyha véle bánni tudnak. A magyar nép a ha-

zaszeretet szent érzése mellett mindig érzi a Vitam et sanguinem ősi jelszavát is.

Ez a kölcsönös megismerés, kölcsönös szeretet jogosít fel bennünket arra, hogy bizalommal, reménységgel tekintsünk az ifju trónörökös délczeg alakjára, aki majdan jövönk vezére, Nagy Lajos és Matyás király birodalmának uralkodója lesz.

Táviratok.

Hindenburg hadserege Kowno előtt

A német nagy főhadiszállás jelenti: Hindenburg hadseregcsoportja az oroszok erőitlen előretöréseit k ö n n y e n visszaverte. A Njementől északra egyébként nincs változás.

Nagyobb orosz erőnek Kownóból ellenünk intézett támadása meghiusult. Az augusztus 8-ika óta itt elfogott oroszok száma 2116 ra, a zsákmányolt géppuskáké 16-ra emelkedett. (Min. eln. s.-oszt.)

Elfoglalt vasuti csomópont.

A német nagy főhadiszállás jelenti: Lomzától keletre csapataink előrenyomultak a Barb-Narew vonal felé. Az ellenség a Wizna melletti hídfőben még tartja magát. Lomzától délre az egész orosz arcvonal hátrál.

Az ellenség képtelen volt az erősen kiépített Cerwoni-Bor állást és üldöző csapataink áthaladtak ezen és ettől keletre előrenyomulnak.

Ostrawtól délkeletre a vasuti csomópontot elfoglaltuk. (Minisztereln. sajtóoszt.)

Az olaszok súlyos veszteségei.

Az osztrák-magyar főhadiszállás jelenti:

Az olaszok tüzérségi és támadási tevékenysége a tengeremelléki arcvonalon tegnap újból nagyobb terjedelmet öltött. A doberdói fensik szélén, Monfalconetól keletre nagyobb ellenséges erők megtámadták állásainkat. Ezen állások elkeseredett harok után, kivétel nélkül birtokunkban maradtak. A visszavert ellenségnek főleg az oldalról jövő tüzérségi tüzelésünk is súlyos

veszteségeket okozott. A nyugat felé kiugró fensikrész ellen intézett két támadást már tüzérségünk elfojtotta.

A görzi hídfővel szemben az olaszok megkisérelték, hogy Peromanál akadályainkig előreküzdjék magukat. Innen kézigránatokkal üztük el őket.

Egy, a sötétség leple alatt Zagoránál (Plavától délkeletre) ellenünk intézett ellenséges támadás épügy kudarcot vallott, mint a tegnapelőtti. A karintiai és a tiroli határterületen a helyzet nem változott. Höfer. (M.-e. s.-o.)

A cári uralom utolsó napjai előtt.

Hét millió az oroszok vesztesége.

Szófiából jelentik: A Kambana fel-tünést keltő szentpétervári tudósításában a következőket írja:

Oroszország erején felül erőltette meg magát. A háboru kitörése óta az orosz hadseregnek hét millió katonája vált harc képtelenné. Most ujabban ismét két millió embert hívtak be katonai szolgálatra. Éjjel-nappal végtelen vonatok mennek Breszt-Litowszk felé és szállítják a katonaságot. És ezt a túlerőltetett fáradozást semmi siker sem koronázza. Ugy látszik, a cári uralom utolsó napjai előtt állunk.

Előrenyomulás Oroszországban.

Az osztrák-magyar főhadiszállás jelenti:

A Wieprzen át előrenyomult magyar és osztrák csapatok tegna elűzték az ellenséget a Kocktól északnyugatra elterülő vidékről és folytatták az üldözést északkeleti irányban a felső Tysmienisa és a Bug között, ahol az oroszok az Ostrowuhrusk vonalon újból szilárdul megvetették a lábukat. A szövetségesek támadása folyamatban van. Északkeleten egyébként semmi ujság. Höfer. (M.-e. s.-o.)

Nowogeorgiewsk elestét hivatalosan bejelentették már az oroszok.

Pétervárról jelentik: A Wesztnik-ügynökség kommunikéje előkészíti az orosz közvéleményt Nowogeorgiewsk közeli elestére. A kommuniké bejelenti, hogy július 31-én megkezdték már a nowogeorgiewski erődök leszerelését és az ágyuk elszállítását a várból.

Ujabb 1000 orosz fogoly Rohammal elfoglalt utóvéd állások.

A német nagy főhadiszállás jelenti: Lipót bajor herceg tábornagy hadsereg csoportjai és a szövetséges csapatok kemény üldözés közben balszárnyukkal elérték Kaluszyn vidékét. A jobbszárnyon Woysch vezérezredes hadserege Jedlankától két oldalt, Lukowtól nyugatra rohammal elfoglalta az ellenséges utóvéd állásokat és 1000 oroszot fogtak el.

Mackensen tábornagy hadsereg-csoportja és a szövetséges csapatok a Bystrica (Radzyntól délnyugatra) és a Tysmienica (Parcewtól nyugatra) szakaszokon, valamint az Ostrow-Uhrusk vonalban levő ellenséges állásokat támadják.

A felső Bug és a Zlota-Lipa mellett a helyzet nem változott. (M.-e. s.-o.)

Német sikerek a nyugati harctéren

A német nagy főhadiszállás jelenti: Soucheztól északra egy francia kézi-gránát támadást visszavertünk.

Courcynál, Reimstól északra a franciák megkísérelték, hogy egy tölcsezt megszálljanak, melyet arcvonalunk előtt robbantottak. Ebben megakadályoztuk őket, s a robbantási tölcsezt mi foglaltuk el.

Gyalogságunk késő este a Linge-koppon visszavert egy támadást. (Min.-eln. sajtóoszt.)

Léghajóink sikeres bombázásai.

A német nagy főhadiszállás jelenti: Novogeorgiewsktól keletre megszállottuk az ellenségtől kiürített Benjaminow erődöt.

Novogeorgiewsk és Brest-Litowszk várakat léghajóink bombázták. (Min.-eln. sajtóoszt.)

Orosz katonák Romániában.

A bukaresti Universul jelenti, hogy Torohiba naponta mind több és több menekülő orosz katona érkezik. Eddig már több százat fegyvereztek le és vittek az ország belsejébe.



Odol

Feltétlenül legjobb szájríz.

A rokkant katonák kenyérkeresete

Mi lesz a rokkant katonákkal, csonkakkal bénákkal a háboru után? Erre a szomorúan aggasztó kérdésre vigasztalóan és szinte felvidítótan válaszol egy éppen most frissen megjelent és a legszélesebb körű népszerűsége számoltató füzet, mely mind a 47 lapja azt bizonyítja példákkal és képekkel, hogy a rokkant, béna-csonka ember nem koldus, nem nyomorék, hanem ha maga is úgy akarja, meg kissé mások is segítenek rajta, egészen önérzetes, munkabíró, munkaképes hasznos tagja lehet a társadalomnak és a maga családjának. Amiképpen a félszemű ember is még egészen tisztán láthat, olyan képpen dologvégző, pénzkereső ember váhat becsületes, tisztességes munkával a félkezű, féllábu avagy merőben lábatlan katonából is. A hősök nem szorulnak kegyelemkenyérre.

Amputált vagy másképpen rokkantá vált katonák és ipari munkások egész megható sorozatáról mutatja ki ez a könyvecske, hogy miképpen tanulhatnak meg balkézrel írni, félkézzel gyalulni, vésni, esztergályozni, kosarat vagy gyéként fonni, varrógépen dolgozni, a lábatlanok meg szekonásban, asztalosságban, lakatosságban, fényképészetben, bőriparban, könyvkötészetben stb. mimodon képezhetik ki magukat. Vannak rokkantak, akik még a szobrászatban, építészeti rajzolásban, órásmesterségben, szőnyegmunkában, sőt festészetben is elegendő tökéletességre vihetik igyekezetüket. Természetesen kinek mire van hajlandósága, eszi és szellemi ereje. Meg aztán aztán, hogy orvosi segítségközökkel kit kit minő munkára lehet alkalmassá tenni.

Erről beszél éppen bő részletességgel ez a kis művecske, melyet egy melegszívű, nemesen gondolkozó, emberiesen érző magyar főúr: gróf Bethlen Balázné, Jósika Helix bárónő ültetett át németből magyar nyelvre és egyes részleteiben átdolgozva, a magyar viszonyokhoz alkalmazott.

A könyv címe; rokkant katonáink jövője. Írta: dr. Biesalski Kondrád orvostanár, a nagy Németországból, ahol már békeidőn, a háboru előtt is 221 műteremmel gondoskodtak a rokkantoknak 51 szakmában való oktatásáról.

Hát persze a németek ebben is hémérföldes csizmában jártak előttünk. Mi most hát ne kullogjunk, hanem siessünk utánuk társadalmi segítő téren is érijük utól őket ahogyan már együtt, egy vonalban, egyforma hősiességgel harcolunk velük a csatamezőkön.

A Bethlen gróf magyar szívével németből magyarra átvarázsolt kis tündermese könyv önbizalmat, életkedvet önt, ha olvasás, csonka-béna katonáinkba. De egyúttal lelkesedést, érdeklődést és áldozatkészséget is támaszthat a társadalom minden rétegében azok iránt a hősök iránt, akik majdan — mint a könyvecske mondja — önmagukról így beszélhetnek: — Bizony nem kell haszavehetetlen nyomorként életemet leélnem. Saját kenyéremet ehetem családommal együtt és nem tekintve egy kis „hiányosságomai” (amelyet a hazámért szenvedtem el és a melyre, mint vitézségi éremre, büszke vagyok) ugyanaz az ember maradtam, aki az előtt voltam. Ez a kis könyvecske, amely

ezeket bizonyítja és amelynek élére Tisza István gróf miniszterelnök meg dr. Lumnicer orvosprofesszor irtak ajánló előszavakat méltó minden művelt ember elolvasására és terjesztésére. Akinek módjában van, szerezze meg. Ára csak egy korona. Megjelent a Lampel Róbert könyvkiadó cégnél Budapest, Andrassy-ut 21. Ebben a füzetben le van rakva az alapja annak, hogy miképp lehetnek kenyérkeresők rokkant katonáink maguk erejével, maguk akaratával, társadalom és kormánysegítséggel. Szíveleje meg mindenki. Hőseink ne szoruljanak kegyelemkenyérre. Van rá mód, hogy ne szoruljanak rá.

Ezt a módot megmutatja a Bethlen gróf könyve, Olvassa el mindenki!

HIREK. Szezon.

Fut az orosz

és aligha áll meg mostanában. Egy világ szövetkezett ellenünk s ennek a világnak a gerincét képezte az az orosz hadsereg, a mely össze roppant s amely aligha szedi össze magát mostanában.

A közel 200 millió birodalom katonai hatalmát pozdorjává törte a német, magyaros-trák haderő s ami a háboruból hátra van az már nem egyéb részünkről, mint egy szerencsés helyzet kihasználása.

De azért a legoptimistább ember sem állíthatja azt, hogy a háborunak vége van. Éppen olyan küzdelemteljes esztendő előtt állunk, mint az elmúlt esztendő volt. Szörnyűséges tél köszönt ránk, amelytől ami részünkről nem lesz köszönet.

Éppen ezért el kell készülnünk minden irányban a legrosszabbakra. Ugy, mintha csak most kezdenék a háborut, mintha tegnap válunk volna meg a békés időktől.

Akik ott küzdenek a lövészárkokban, Lengyelország uttalan utain s fenn Italia 2000 méteres hegyén tudni fogják a kötelességüket. De tudnunk kell nekünk itthon maradtoknak is. Ugy kell szembe nézni a téllel, mint a hogyan tavaly se voltunk elkészülve arra.

A szenvedések pohara csordultig tel, ki kell üríteni. Megacélozzát idegekkel, könnyű szível és sok-sok munkabírással. A mi a legfőbb nagy türelemmel.

Mert soha nem teljesedett be még közmondás ígzsága úgy, mint most, ugyanis, hogy a türelem rózsákat terem. Hatos gyönyörűséges rózsákat.

S-r.

— **Uj közigazgatási gyakornok.** Dr. Greczó Sándor közigazgatási gyakornokká neveztetvén ki, a mai tanácsülésen letette a hivatalos esküt. A város új tisztviselőjét Márk Endre polgármester szép szavakkal üdvözölte.

— **A városi óvónék drágaságl** s illetve hadipótlékért folyamodtak a városhoz. A tanács a kérelmet kiadta véleményezés végett a jog- és pénzügyi bizottságnak.

— **A debreczeni állatvásárookra** a városi tanács Reitz János állategészségügyi felügyelő, főállatorvos egyelőre az év végéig, de általában a háboru időtartamára az egészségügyi ellenőrzéssel s vizsgálati teendőkkel megbizta.

— **A sárkuttanyánál a 3. houvédgyalozred** e hó 14., 15. és 16-án céllövészetet rendelt el. De ez esetben a sámsoniak és illetve a nyírségiek nem tudnának bejönni a debreczeni országos vására. A tanács sürgősen átirta az illetékes parancsnoksághoz, hogy e napokról a céllövészetet halassza el.

— **Községi kötelekbe való felvétel.** Székely Albert, a Gazdasági Takarékpénztár igazgatója, előkelő társadalmunk ismert tagja községi kötelekbe való felvételért folyamodott a városhoz. A mai tanácsülésen a tanács Székely Albertet felvette a községi kötelekbe.

— **A polgármester a Hortobágyon.** Márk Endre polgármester a mai tanácsülésen bejelentette, hogy Csóka Samu főjegyzővel és Acél Géza főmérnökkel, valamint a kml. urmérnökség tagjaival kint jártak a Hortobágyon. Akkor érkezett meg 200 új orosz fogoly s még további 400 fogoly rendelkezésre bocsátása kilátásba helyeztetett. A halastavak munkálatai nagyon szépen folynak s remény van arra, hogy a kívánt időre készen is lesznek. A tanács, tekintettel, hogy a hortobágyi legelő nagyon jó, megbizta Gruner Lipót tanácsost, hogy a mostani állatvásáron juhokat vásároljon s azokat a Hortobágyon legeltesse.

— **Tejszállítás a város részére.** Szabó Kálmán városi tanácsos a mai ülésen bejelentette, hogy egy földbirtokos ajánlatot tett a városnak. Hajlandó tejgazdaságot berendezni, ha a város legalább 500 liter napi fogyasztást biztosít. A tanács a tárgyalások vezetésével Gruner Ljót tanácsost megbizta, hogy naponta 7—800 liter napi fogyasztást vegyen számítás alapjául.

— **A városi kocsisok** is fizetésük javítását kérik. A tanács mai ülésében 20 százalékos hsdipótéket szavazott meg számukra és a cizma-pénzüket 20 koronáról 28 koronára emelte.

— **A villamos vasút igazgatóságának figyelmébe.** A Hatvan-utcai villamoson történt, ma délelőtt 11 óra tájban, hogy a 14-ik számú villamos kocsira a „Hortobágy“ gőzmalom előtti megállónál fel akart szállni egy uriaszszony, akit a kocsis alkalmazottja durva szavak kíséretében a kocsiról letaszított és azonnal megindított a vonatot, úgyhogy az uriaszszony a kocsiról leesett és elvágódott az uton. Kicsi híjja, hogy a vonat kerekei alá nem került. Egy a kocsin utazó katona leguggrott a kocsiról az uriaszszony után és felsegítette a földről, a kocsis pedig ezalatt ment tovább. Kérdezzük az igen tisztelt Igazgatóságot szabad-e ilyesmit elkövetni a villamos alkalmazottjainak? Az igazgatóság mindenkihez a legnagyobb előzékenységet tanúsítja, aki hivatalos ügyben nála megfordul, lehetetlen tehát, hogy a most leírt esetet tudomására hozva egy ilyen durva alkalmazottat továbbra is megtűrjön, akinek tette általános felháborodást keltett az utasok között. Ha a kocsis megölt utasokkal, akkor is a jelző táblát le kell eresztetni s még amennyiben azzal nem venné is észre az illető, — tisztességes hangon figyelmeztetendő, hogy a kocsis megölt, nem lehet felszállani! Nem pedig durván meg támadni egy uriaszszonyt. Ez a legnagyobb illetenség! Ilyen brutális lelkű embert nemcsak meg kellene tanítani az illendő magaviseletre, hanem érzékenyen kellene megbüntetni és mi reméljük, hogy az igen tisztelt Igazgatóság ezt megis fogja tenni, hogy hasonló esetek ne fordulhassanak elő a jóhírű debreczeni villamoson.

— **Hősök temetése.** A debreczeni katonai megfigyelő állomás parancsnoksága hivatalosan közli veünk, hogy ismét elhaltak a katonai kórházban részint sebeik, részint a haeléren szerzett betegség következtében a következők:

Lescsák Filamen kl. Születési és illetőségi helye Gvozszyonka (Galicia). Temetik a Hatvan-utcai halottasházból aug. 13-án d. u. 4 órakor.

Preszenyuk Iván kl. Születési és illetőségi helye Besszarábia (Oroszország). Temetik a Szent-Anna-utcai temetőbe aug. 13. d. u. fél 5 órakor.

Andrejász Viktor kl. Születési és illetőségi helye Jadrin (Oroszország). Temetik a Hatvan-utcai halottasházból aug. 13. délután 4 órakor.

— **Olasz fogságba került debreczeni katonák.** Olaszországból Szécsényi Ferenc zászlós tudatja, hogy hadifogságba került következő debreczeni bajtársával együtt: Lengyel Béla főhadnagy (Debreczen), dr. Nagy István főhadnagy (Debreczen), Márton Dezső főhadnagy (Debreczen), Horváth Gyula főhadnagy (Törökszentmiklós), Szécsy Ferenc zászlós (Szolnok), Vass Gyula zászlós (Debreczen), Fiktusz Miklós zászlós (Karika Szilágy m.), Kuncser Menyhért zászlós (Szalacs, Bihar m.), Vona István zászlós (Nyiregyháza), Dömök Jenő zászlós (Debreczen) Csury István hadapród (Lázári, Szatmár m.), Lázár Endre hadapród (Füzesgyarmat), Berkovits László hadapród (Nyiregyháza).

— **Felakasztotta magát.** Szaniszló Dániel Tetélen községi lakos, 72 éves földmives affeletti elkeseredésében, hogy elgyengült és munkaképtelen lett, felesége távollétében a kamrába ment, ott a gerendába szeget vert és arra zsineget erősített, melyre felakasztotta magát. Miré észrevették már halott volt. Az esetet Tetélen község jegyzője ma délelőtt bejelentette a debreczeni kir. ügyészségnek, mely a temetésre megadta az engedélyt.

— **A mai nap halottai.** Mai napon ugyancsak bőaratása volt a halálnak. Ma ugyanis az alábbi haláleseteket jelentették be a helybeli anyakönyvi hivatalnál: Erdélyi Erzsébet ref. 15 hónapos, Nagy László ref. 72 éves, Nádasdi József ref. 66 éves, özv. Palai Lászlóné Kata Piroska ref. 79 éves, Kutreiber Ilona r. kath, 3 hónapos, Pap Eszter ref. 2 hónapos, Bokor József r. kath, 3 éves, Szőke Mária ref. 13 hónapos, Dobi János ref. 61 éves, Szabó Lajos ref. 24 éves, Izsák Antalné Lidermann Ida izr.

— **Irtás baktériumokkal.** A m. kir. államvasutaknak a „Ratin“ parkány- és egérintőszerrrel már régebbi idő óta kísérleteznek; kielégítő eredmény után azonban az összes hajózatokra eirendelék a „Ratin“-nal való irtást. A „Ratin“ vezérképviselet (Budapest, Rutenbiller-utca 30.), mely cég a „Ratin“-tő-prospektusát bárkinek díjtalanul küld, a napokban a következő leíratot kapta: „Értesítjük t. címét, hogy üzletvezetéseink jelentése szerint a „Ratin“-szerrrel való irtás általában sikeres eredménnyel járt. M. kir. államvasutak igazgatósága“.

— **6 elemi vagy 2 középiskolai osztályt végzett, egészséges fiú elsőrendű iparospályára tanulóul felvétetik.** Jelentkezhetnek délelőtt 9 órától délután 5 óráig lapunk kiadóhivatalában, Darabos-utca 7.

— **Használjunk hadisegély bélyeget levelezéseinkhez!**

Tüdő-befegék Sanatorium Aflenz am Hofacker (330) Steierország, Prospektus

Csarnok.

Véres emlékek.

— Regény két részben. —

Írta: Lesueur Dániel. 55.

— S épen ezért, midőn önt gyászöltönyben meglattam a luxembourgi pályaudvaron . . .

— Rám ösmert?

Most a fiatal leányon volt az elpirulás sora . . . S pillanatilag habozott, mielőtt bevalottotta . . .

— Készakarva álltam szegény Francineja utjába . . . mikor, mikor . . .

— Mikor a temetőbe kísértem? . . . miért szegyenli ezt? . . . a rokonszenv, amelyet látása felébresztett önben . . .

— Ez a rokonszenv egyedül nem vezetett volna oda!

— Hát mely érzés vezette?

— Látni akartam, hogy a koporsó mögött haladó barátai között ott van-e Omiroff herceg?

— Omiroff herceg!

Raymond ezuttal ajkaira merte venni a nevet. Aztán halálra sebzett szivéből még fejtájt a kiáltás:

— A gyermek orosz keresztnevet visel!

— Boris? — kérdé hirtelen Tatjana.

— Nem . . . Serge . . .

— Az Omiroffok mind a Serge nevet viselik. A jelenlegi herceg Serge Boris, apja Serge Vladimir volt. Bátyja, aki után örökölt, Serge Dmitri . . . Ez náluk család tradíció . . .

Tatjana mohó őszinteséggel beszélt, mint ha magának is beszélne, s valami belső titkos meggyőződését akarta táplálni szavaival még inkább, mint az előtte ülő férfiú bánatát istapolni.

Mikor a Serge név felől e felvilágosítást adta már nem is igen látta Raymond vonasait. Nyolc órára járt. S a májusi alkony árnyékába borította a szakaszt. A lámpák csak ceinturei alagutnál gyújtották fel. Tatjana nem láthatta hát a kínos fájdalommal vouagló, könyben ázó férfiarcot, amelynek szemében ott égtek a legkiserűbb, az el nem hullatott könnyek!

Folytatjuk.

Felelős szerkesztő:

Szathmáry Zoltán.

Horovitz-nyomda Debreczen, Darabos-u. 7.

Apró hirdetések.

Olesón

Kitűnő minőségű javított varrógépek minden elfogadható áron eladó. Jacobi, Wien IX. Porzellangesse 38. sz.

Kávét

5 kgr. finom zamatut . . . Kor. 21.
1 kgr. legfinomabb tea . . . Kor. 14.—

árban szállít bérmentesen

Obernyik és Társa, Fiume.

Könyvnyomdai munkákat

izlésesen,
kifogástalanul és
jutányos árban
készít

HOROVITZ ZSIGMOND

könyvnyomda

**Debrecen,
Darabos-u. 7.**

**Telefonszám
4-12.**



Mindennemű vidéki megbízásokat
is elfogad és kifogástalanul teljesít.